

## GEN 1.4 ENTREE, TRANSIT ET SORTIE DES MARCHANDISES

### ENTRY, TRANSIT AND DEPARTURE OF CARGO

#### 1.4.1 REGLEMENT CONCERNANT L'IMPORTATION, LE TRANSIT ET L'EXPORTATION DES MARCHANDISES

Formalités douanières applicables aux marchandises (provision de bord comprise) à la poste, aux bagages non accompagnés

Les règlements en vigueur dans le Département comprennent les textes généraux organisant et réglementant la Protection des végétaux en France Métropolitaine, la législation phytosanitaire coordonnée interafricaine complétée par les recommandations de la Commission Phytosanitaire Inter-africaine, enfin quelques textes particuliers à LA REUNION.

Textes particuliers à LA REUNION :

##### **Imports:**

L'introduction dans le Département de LA REUNION des plantes vivantes telles que semences, tubercules, bulbes, rhizomes, rejets, marcottes, boutures, bois de greffe, fleurs, fruits, etc... de toute plante desséchée et en particulier de paille, foin, fourrage, et de toute autre matière susceptible de contenir des organismes dangereux pour les cultures comme : terre, terreaux, composts, fumiers, etc..., est soumise aux conditions ci-après :

- L'importateur doit adresser au Service de la Protection des Végétaux B.P. 312 - 97400 SAINT DENIS, une demande de permis d'importation suivant la formule d'un imprimé délivré par le Service.

- Les permis d'importation sont accordés ou refusés par le Service de la Protection de végétaux en tenant compte des nécessités particulières de la Protection Phytosanitaire du Département, des stipulations et des recommandations de la Convention Phytosanitaire Inter-africaine ainsi que des textes particuliers en vigueur.

- Certaines importations telles que celles des Agrumes (boutures, greffons, plans), de la canne à sucre (boutures, fleurs, feuilles, graines, plants etc...) ne peuvent être autorisées que par le Ministre de l'Agriculture aux organismes dans un but de recherches.

- Un certain nombre de produits ou de végétaux, en raison de leur provenance, sont frappés de prohibition.

- Tout voyageur pénétrant dans le Département est tenu de déclarer oralement ou par écrit, au Service des Douanes, s'il transporte ou détient des plantes ou des matières végétales en si petite quantité que ce soit.

- Les végétaux ou produits végétaux non couverts par un certificat phytosanitaire conforme aux conditions définies par le "permis d'importation", peuvent être refoulés ou détruits par le Service de la Protection des Végétaux, aux frais de l'importateur et sans que celui-ci puisse prétendre à aucun dédommagement.

##### **Exports:**

- Les produits végétaux destinés à l'exportation sont soumis obligatoirement au contrôle phytosanitaire qui s'effectue d'abord sur les lieux même de production, dans les magasins de conditionnement puis au moment même de leur sortie du Département.

- Ce contrôle est lié à l'obligation d'établir les certificats phytosanitaires que peuvent exiger les pays étrangers ; ces certificats doivent attester, selon les exigences des législations étrangères, le bon état sanitaire des produits exportés ou leur provenance de territoires indemnes de tels ou tels parasites ; ils peuvent attester que ces produits ont fait l'objet d'une désinsectisation préalable.

- Les exportations à destination des pays d'Afrique au Sud du Sahara doivent être préalablement autorisés par le permis d'importation du Service de la Protection des Végétaux du pays importateur.

- Tous les aéronefs (cabines des passagers et soutes à bagages) sont désinsectisés à l'arrivée par les soins des Autorités Sanitaires. Cependant à la suite d'une convention, les équipages d'AIR FRANCE et d'AIR-MADAGASCAR assurent en vol (méthode "cales en levées") la désinsectisation des parties accessibles de l'appareil. La preuve de cette opération est faite à l'agent sanitaire par la remise d'une déclaration générale signée ou d'une bombe insecticide vide, type OMS. Cette méthode offre l'avantage d'un gain de temps pour l'escale.

#### 1.4.1 REGULATION CONCERNING THE IMPORT, TRANSIT AND EXPORT OF CARGO

Customs formalities applicable to cargo (aircraft supplies included), mail, unaccompanied baggage

The regulations in force in LA REUNION Department include the general texts organising and controlling plant protection in metropolitan France, the inter-African co-ordinated plant protective regulations with additional recommendations of the inter-African plant protective committee, also some texts particular to LA REUNION.

Texts particular to LA REUNION Department:

##### **Imports:**

The entry of the living plants in LA REUNION Department such as seeds, tubers, bulbs, rhizomes, shoots, layers, cuttings, grafts, flowers, fruits, etc..., of all dried plants and in particular straw, hay, fodder, and of many material liable to contain dangerous organisms for crops as follows: soil, leaf mould, composts, dung, etc..., is subjected to the following conditions:

- The importer must send a request for an import licence to the PLant Protection Service B.P. 312 - 97400 SAINT DENIS using a request form delivered by this Service

- The import licences are granted or refused by the Plant Protection Service, depending on specific plant protective requirements in LA REUNION Department, stipulations and recommendations of the inter- African Plant protective agreement as well as current particular regulations.

- Some imports such as citrus fruits (cutting, grafts, plants), sugar cane (cuttings, flowers, leaves, seeds, plants, etc...) may be only allowed to the agencies by the Agriculture Minister for a purpose of research.

- Some products or plants, because of their origin, are prohibited

- Any traveller entering LA REUNION Department is obliged to declare orally or in writing to the Customs if he carries or holds plants or vegetable materials irrespective of the quantity.

- Plants or vegetable products, which are not covered by a plant protective certificate complying with the requirements stated in the "import license", may be turned back or destroyed by the Plant Protection Service, at the importer's charge and without expecting any compensation

##### **Exports:**

- The vegetable product for exporting are required to be subjected to a Plant protective control which is carried out first in the growing areas, in the packaging stores and then when leaving LA REUNION Department.

- This control is bound to the obligation to file the Plant protective certificates which may be required by foreign countries: these certificates should testify, according to the requirements of foreign regulations, the good health condition of the exported products or that the latter are coming from territories free of any parasites; the certificates may testify that these products have been subjected to a prior disinsectization.

- Exports sent to African countries located to the South of the Sahara should be first allowed by the import license of the Plant Protection Service in the importing country.

- All aircraft (passenger cabins and cargo compartments) should be disinfected on arrival by the Health authorities. However, consequently to an agreement, AIR FRANCE and AIR-MADAGASCAR aircraft crews will carry out in flight ("Off-block" method) the disinfection of accessible aircraft sections. This operation will be proved to the health representative by delivering a general declaration signed or an empty insecticide spray, W.H.H. type. This method has the advantage of saving time at the destination station

PAGE LAISSEE INTENTIONNELLEMENT VIDE / Page intentionally left blank